

СВЕТИ СТЕФАН - АПОСТОЛ, АРХИЈАКОН И ПРВОМУЧЕНИК (ПРЕНОС МОШТИЈУ)

БОЖАНСТВЕНА ЛИТУРГИЈА СВЕТОГ ЈОВАНА ЗЛАТОУСТА

Хор: **Во Царствији Твојем помјани нас, Господи, јегда придеши, во Царствији Твојем.**

На 12: **Блажени нишчији духом, јако тјех јест Царство Небесноје.**

Блажени плачущији, јако тији утјешатсја.

На 10: **Блажени кротцији, јако тији наслједјат земљу.**

Блажени алчушији и жаждущији правди, јако тији нааситјатсја.

СВЕТИ СТЕФАН – ГЛАС 8:

Утврждéй въ начálѣ
Небесá ráзумомъ/ и зéмлю
на водáхъ основáвый,/ на
кáмени мя, Христé,
záповěдей Твойхъ утверди/—
јако нéсть свя́ть, пáче Тебé,
Едíне Человéколюбче.

У почетку си утврдио
небеса разумом, а земљу
си на водама основао; на
камену заповести твојих
Христе утврди и мене,
јер нема светијег од тебе
једини Човекољубче.

На 8: **Блажени милостиви, јако ти помиловани будут.**

Священнослóвъ
свящéнныи и Богослóвъ
показáлся есý,/ сплетáся
съ еврéйскими собóры,/—
обличáя крéпко сýхъ
безбóжie и богообрный
нráвъ,/ Стефáне,
мúчениче всеизрáдне.

Свети проповедник,
свештенослужитељ и
богослов си постао, са
саборима Јевреја се
препирао, и њихово
неверје и богоборну нарав
силно избличио, Стефане
изузетни мучениче.

Блажени чисти сердцем, јако ти Бога узрјат.

Первомученика Христова и служитеља прваго,/ мученикомъ течења степења показавша светло,/ Ангеловъ собеседника, приидите согласно веји, пѣснами Божественными почтимъ.	Дођите сви да светим песмама прославимо првомученика Христовог и првог јакона (<u>Стефана</u>), који је степениште и пут светло показао мученицима, и сабеседника ангелима.
---	---

На 6: Блажени миротворци, јако ти синове Божји нарекутсја.

Сокровенное сокровище въ землі являемся, / и міръ благовіня Божественного и богатыхъ даровъ Церковь исполні / мучениковъ првый и служитељей первоизбранный (<u>Стефан</u>).	Сакривена ризница у земљи се открила, и мирис божански се раширио, од првог међу мученицима и првог изабраног јакона (<u>Стефана</u>), који је богатим даровима цркву испунио.
---	--

Блажени изгнани правди ради, јако тјех јест Царство Небесноје.

Умерщвлённый мой умъ жижи дѣйствомъ,/ тобою проповѣдавшимся, мудре, возстали пѣти твоё честное торжество/ и Твоймъ стопамъ послѣдовати, <u>Стефане</u> блаженне, сподоби.	Мој разум умртвљен светским животом, твојом проповеди оживи, и удостои га да пева на твој свети празник, и да следи твојим стопама, <u>Стефане</u> мудри и блажени.
---	---

На 4:

Блажени јесте, јегда поносјат вам, и изженут, и рекут всјак зол глагол на ви, лажушче Мене ради.

<p>Ангеломъ яко подобникъ произволеніемъ бывъ,/ видъ Ангельскій стяжалъ есій, блаженне (<u>Стефане</u>),/ съ нимже радуясь и обходя, поющія тя спасай.</p>	<p>Своевольно си био попут ангела, и изглед ангела си стекао, светитељу блажени (<u>Стефане</u>), и са њима се радујеш, па посећуј и избављај све који ти певају.</p>
--	---

Радујтесја и веселитесја, јако мазда ваша многа на Небесјех.

<p>Глаголь, блаженне (<u>Стефане</u>), Твойхъ богодохновеныхъ сила, яко шумъ громуий,/ во уши, Богопріятне, явъ возгремъ беззаконыхъ и лица ихъ помрачай.</p>	<p>Сила твоих богонадахнутих речи, светитељу богоугодни (<u>Стефане</u>), у ушима безаконика је као прасак грома јасно загрмео, и лица им помрачио.</p>
---	---

СЛАВА ОТЦУ И СИНУ И СВЈАТОМУ ДУХУ.

<p>Слáву Отeческую узрѣти сподобился есій и сея соественное сіяніе, <u>Стефáне</u>,/ страданіи возвѣщаѧ Тебъ свѣтлыя вѣнцы, Богоглáсе всечестне.</p>	<p>Удостојен си да видиш Славу Очеву, и њен сапостојећи Сјај <u>Стефане</u>, јављајући теби светле венце у твоме страдању, богоречити и свехвални архијаконе.</p>
--	---

И НИЊЕ И ПРИСНО И ВО ВЈЕКИ ВЈЕКОВ. АМИН.

Сынъ Единородный и прёжде вѣкъ невидимый напослѣдокъ днѣй Пѣрвенецъ бысть,/ видимъ плѣтю изъ Тебѣ, <u>Богомати</u> , Бѣгъ спасенія моего.	Единородни Син, од вечности невидив, у времену је првенац и видив телесно постао, из тебе <u>Богомати</u> , као Бог спасења мога.
---	---

Чини се Вход са Светим Јеванђељем. По Входу:

Свештенник: Премудрост, смерно стојмо.

Хор: Приидите поклонимсја и припаднем ко Христу. Спаси ни, Сине Божиј, **ВО СВЈАТИХ ДИВЕН СИЈ**, појушчија Ти: Алилуја.

ТРОПАРИ И КОНДАЦИ:

СВЕТИ СТЕФАН, АРХИЈАКОН И ПРВОМУЧЕНИК (ПРЕНОС МОШТИЈУ) -

ТРОПАР, ГЛАС 4:

Царским вjenцем вjenчасја твој верх от страданиј, јаже претерпјел јеси по Христје Бозје, <u>мучеников первострадалче Стефане:</u> Ти бо јудејској обличивиј неистовство, видјел јеси твојега Спаса одеснују Оца: Того убо моли о душах наших.	Царским венцем си венчао главу твоју страдањем, која си претрпео због Христа Бога, први међу мученицима, <u>свети Стефане:</u> Ти си изобличио јудејско безумље и видео си Спаситеља твога како седи са десне стране Оца: Њега моли за спасење душа наших.
---	--

**СВЕТИ СТЕФАН АРХИЈАКОН И ПРВОМУЧЕНИК (ПРЕНОС МОШТИЈУ) –
ТРОПАР ДРУГИ, ГЛАС 3:**

Апостолом совседник/ и страстотерпцем
первострадалец,/ Христов служитељ, прехвалне
Стефане,/ первјеје бо совершив мученија теченије,/
безчисленија роди чловјек равно
Подвигоположнику Христу приведе./ Тјемже јако
апостола и страдалца верховнаго/ чтушче тја,
молим:/ моли Христа Бога/ даровати нам велију
милост.

**СЛАВА ОТЦУ И СИНУ И СВЈАТОМУ ДУХУ,
СВЕТИ СТЕФАН (ПРЕНОС МОШТИЈУ) – Кондак, ГЛАС 6:**

Первиј сјејалса јеси на Земљи Небесним Дјелатељем, <u>всехвалне</u> <u>Стефане</u> , првиј на Земљи за Христа кров излијал јеси, блажене: Первиј от Њего побједи вјенцем увјазалса јеси на Небесјех, страдалцев начало, вјенечниче мучеников првострадалне.	Први си на Земљи сејао Небеским Делатељем Христом, <u>свехвални</u> <u>Стефане</u> , први си за Христа пролио крв, блажени: Постао си почетак мученицима, јер си се први од Њега венцем победе овенчао, венцоношче мученика и првострадалче.
---	--

И НИЊЕ И ПРИСНО И ВО ВЈЕКИ ВЈЕКОВ. АМИН.

ПРЕСВЕТА БОГОРОДИЦА - Кондак, ГЛАС 6:

Предстательство Христијан непостижноје, ходатајство ко Творцу непреложноје, не презри грешних молениј гласи, но предвари јако Благаја на помошч нас, вјерно зовушчих Ти, ускори на молитву и потчисја на умольеније предстательствујушчи присно, Богородице, чтуших Тја.	Непостижна Заштитнице Хришћана, Незаменљива пред Творцем Посреднице, не презри гласе молења нас грешних, него као Блага притеќни у помоћ нама који Те са вером призивамо, пожури на молитву и похитај на умольавање, Пресвета Богородице, свагдашња Заштитнице оних који Те поштују.
---	--

++++++

ПРИЧАСТЕН –

СВЕТИ ПРВОМУЧЕНИК И АРХИЈАКОН СТЕФАН

Хор: Во всју земљу изиде вјешчаније их,
и в конци всељенија глаголи их. (Пс. 18:5)

Алилуја, алилуја, алилуја.